

SAILOR

Service Information No. 85A
 Kundendienst-Mitteilung No.
 Service Information No.
 Información de servicio No.
 Servicemeddelelse No.

Series / Serie / Numéro de série / Serie / Serie

Date / Datum / Date / Fecha / Dato November 1983

During the production of VHF RT145 some minor changes in the VHF control unit C40X have been carried out.

Therefore the first produced VHF control units have to be modified if you are going to use them together with the new VHF RT146. However the VHF control units which are to be produced in future need a small modification in VHF RT145.

Please see the table below and the modifications Mod. 1 and Mod. 2.

Lors de la production des VHF RT145 quelques modifications minimales ont été effectuées dans le VHF control unit C40X.

Ainsi, les VHF control units produits initialement doivent être modifiés s'ils sont utilisés avec le nouveau VHF RT146. Cependant, les VHF control units qui seront produits à l'avenir nécessitent une petite modification dans le VHF RT145.

Nous vous invitons à prendre connaissance du tableau ci-dessous et des modifications Mod. 1 et Mod. 2.

Under produktionen af VHF RT145 er der blevet foretaget nogle mindre ændringer i VHF control unit C40X.

De først producerede VHF control units skal derfor modificeres, hvis De vil anvende dem sammen med den nye VHF RT146. Fremtidig producerede VHF control units vil derimod kræve en mindre modifikation i VHF RT145.

Derfor beder vi Dem venligst se nedenstående tabel samt modifikationerne Mod. 1 og Mod. 2.

VHF Control Unit	VHF RT145	VHF RT146
C401-C402-C403 235700 to 238699	O.K.	Modification of Control Unit C40X with Mod. 1.
C401-C402-C403 249939 to 265214	O.K.	O.K.
C401-C402-C403 265215 to	Modification of VHF RT145 with Mod. 2.	O.K.

Please file this information in the service-portfolio we have sent you.

Bitte archivieren Sie diese Mitteilung in der Kundendienstmappe, die wir Ihnen gesandt haben.

Nous vous prions de bien vouloir classer ce document dans le dossier bleu qui vous a été envoyé à cet effet.

Sivanse archivar esta información en la cubierta de servicio que les hemos enviado a Ustedes.

De bedes venligst arkivere denne meddelelse i den tilsendte servicemappe.

A/S S. P. RADIO

Aalborg - Denmark



MODIFICATION OF CONTROL UNIT C40X WITH MOD. 1.

Only when a control unit C40X from series No. 235700 to 238699 is to be used together with RT146.

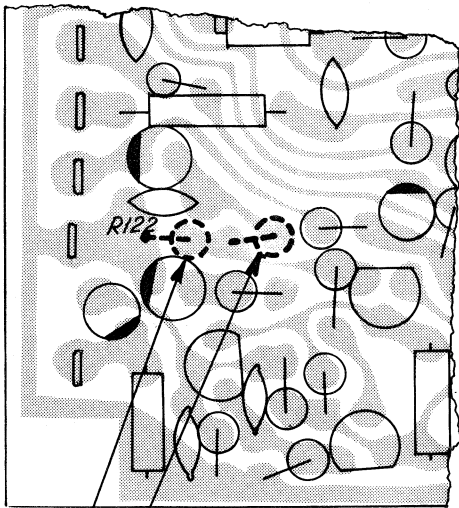
MODIFICATION DU C40X CONTROL UNIT LA MOD. 1:

Uniquement lorsqu'un C40X control unit issu des séries No. 235700 à 238699 est destiné à être utilisé avec le RT146.

MODIFIKATION AF CONTROL UNITS C40X MED MOD. 1.

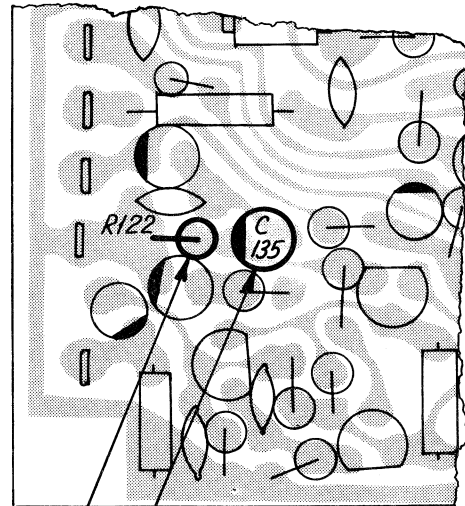
Kun når en control unit C40X fra serie nr. 235700 til 238699 skal bruges sammen med RT146.

CHANNEL SELECTOR UNIT (module 100) VHF C40X.



Remove the resistor 2.2 kohm or the jumper which of them is present.
Remove resistor R122 1kohm

CHANNEL SELECTOR UNIT (module 100) VHF C40X.



Insert capacitor C135 10µF/35V
Insert resistor R122. 330 ohm

MODIFICATION OF RT145 WITH MOD. 2:

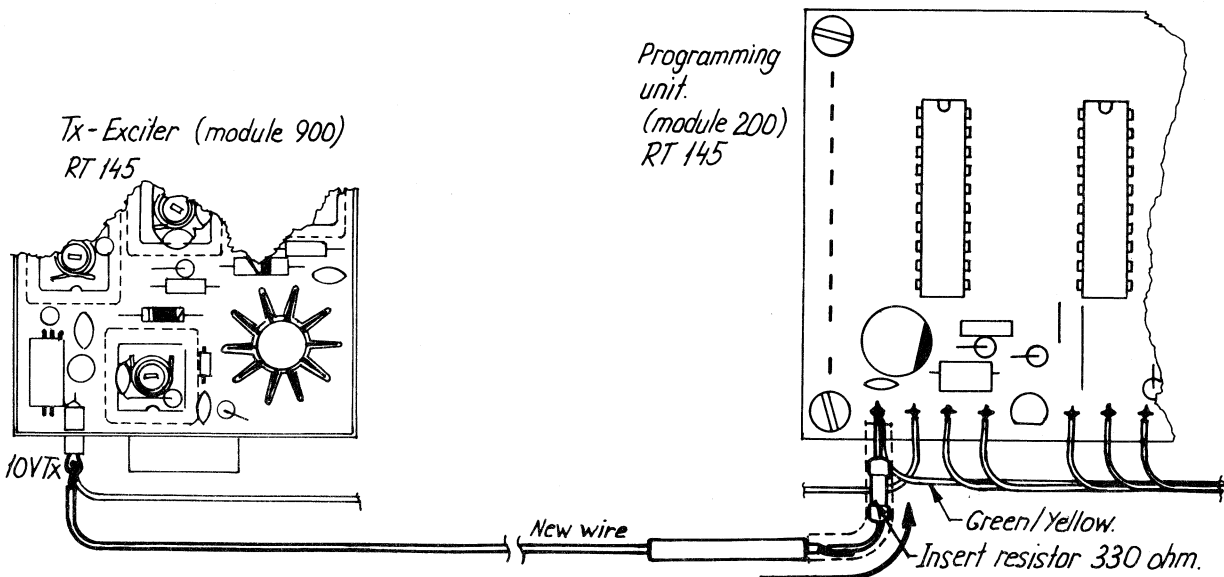
Only when a control unit C40X from series No. 265215 is to be used together with RT145.

MODIFICATION DU RT145 AVEC LA MOD. 2:

Uniquement lorsqu'un C40X control unit issu des séries no. 265215 est destiné à être utilisé avec le RT145.

MODIFIKATION AF RT145 MED MOD. 2.

Kun når en control unit C40X fra serie nr. 265215 skal bruges sammen med RT145.



Tx-Exciter (module 900)
RT 145

Programming
unit.
(module 200)
RT 145

10V TX

New wire

Green/Yellow.
Insert resistor 330 ohm.